

CHLADNIČKA SIDE-BY-SIDE

NÁVOD NA OBSLUHU

PHILCO



Famous for Quality the World Over

PPL 5161 X

**Vážený zákazník,
Ďakujeme, že ste si kúpili výrobok značky PHILCO. Aby mohol váš spotrebič slúžiť dobre, prečítajte si všetky pokyny uvedené v tomto návode na obsluhu.**

OBSAH

1. BEZPEČNOSTNÉ POKYNY	2
2. INŠTALÁCIA VÁŠHO NOVÉHO SPOTREBIČA	10
VETRANIE SPOTREBIČA.....	10
VYROVNANIE SPOTREBIČA.....	11
3. POPIS SPOTREBIČA	12
4. ZOBRAZENIE OVLÁDACÍCH PRVKOV	13
OVĽÁDANIE TEPLoty	13
ODOMKNUTIE	13
REŽIM	13
FUNKCIA SUPER COOL	13
FUNKCIA SUPER FREEZE.....	14
UMELÁ INTELIgENCIA.....	14
ALARM OTVORENIA DVIEROK.....	14
5. POUŽITIE VÁŠHO SPOTREBIČA	15
NASTAVENIE DVIEROK.....	15
POUŽITIE PRIESTORU VAŠEJ CHLADNIČKY	15
SKLENENÉ POLIČKY A REGÁLY DVIEROK.....	15
POUŽITIE PRIESTORU VAŠEJ MRAZNIČKY	16
ZÁSUVKY.....	16
POUŽITIE ZÁSOBNÍKA LADU	16
6. UŽITOČNÉ RADY A TIPY	17
TIPY TÝKAJÚCE SA ÚSPORY ENERgIE	17
TIPY PRE CHLADENIE	17
TIPY PRE SKLADOVANIE ZMRAZENÝCH POTRAVÍN	17
VYPNUTIE VÁŠHO SPOTREBIČA.....	17
7. STAROSTLIVOSŤ A ČISTENIE	18
ČISTENIE VONKAJŠEJ ČASTI.....	18
ČISTENIE VNÚTORNÉHO PRIESTORU	18
ČISTENIE TESNENIA DVIEROK.....	18
VÝMENA LED SVETLA	18
8. ODSTRÁNENIE MOŽNÝCH PROBLÉMOV	19
POKYNY KU SKLADOVANIU	20
9. INFORMAČNÝ LIST	22



Tento spotrebič bol testovaný v súlade so smernicami platnými v Európskej únii.

Tento spotrebič vyhovuje príslušným bezpečnostným predpisom pre elektrické spotrebiče platné v Európskej únii.

1. BEZPEČNOSTNÉ POKYNY



Z DÔVODU VAŠEJ BEZPEČNOSTI A SPRÁVNEHO POUŽITIA, EŠTE PRED INŠTALÁCIOU A PRVÝM POUŽITÍM SPOTREBIČA, SI POZORNE PREČÍTAJTE TENTO NÁVOD NA OBSLUHU, VRÁTANE TÝCHTO TIPOV A VAROVANÍ. ABY STE ZABRÁNILI NEŽIADUCIM CHYBÁM A NEHODÁM, JE DÔLEŽITÉ ZAISTIŤ, ABY SA VŠETKY OSOBY POUŽÍVAJÚCE TENTO SPOTREBIČ DÔKLADNE ZOZNÁMILI S JEHO OBSLUHOU A BEZPEČNOSTNÝMI FUNKCIAMI. USCHOVAJTE SI TIETO POKYNY A V PRÍPADE PREDANIA SPOTREBIČA SA UISTITE, ČI ZOSTAL TENTO NÁVOD V SPOTREBIČI TAK, ABY BOL POUŽÍVANÝ V PRIEBEHU CELEJ ŽIVOTNOSTI A SPRÁVNE INFORMOVAL O SPRÁVNOM POUŽÍVANÍ SPOTREBIČA A BEZPEČNOSTI. Z BEZPEČNOSTNÝCH DÔVODOV A PRE OCHRANU MAJETKU DODRŽIAVAJTE POKYNY V TOMTO NÁVODE, PRETOŽE VÝROBCA NENESIE ŽIADNU ZODPOVEDNOSŤ ZA POŠKODENIA SPÔSOBENÉ NEDODRŽANÍM TÝCHTO POKYNOV.

- TENTO SPOTREBIČ MÔŽU POUŽÍVAŤ DETI OD 8 ROKOV A OSOBY S OBMEDZENÝMI FYZICKÝMI, SENZORICKÝMI ALEBO MENTÁLNYMI SCHOPNOSŤAMI, ALEBO BEZ DOSTATOČNÝCH SKÚSENOSTÍ A ZNALOSTÍ, AK SÚ POD DOHLADOM ALEBO BOLI POUČENÉ O SPRÁVNOM A BEZPEČNOM POUŽITÍ SPOTREBIČA A POROZUMELI MOŽNÝM RIZIKÁM.
- DETI VO VEKU 3 AŽ 8 ROKOV MÔŽU VKLADAŤ A VYBERAŤ POTRAVINY Z CHLADIACICH SPOTREBIČOV.
- DETI SA SO SPOTREBIČOM NESMÚ HRAŤ.
- ČISTENIE A ÚDRŽBU NESMÚ VYKONÁVAŤ DETI BEZ DOZORU.

- AK JE NAPÁJACÍ KÁBEL POŠKODENÝ, JEHO VÝMENU ZVERTE ODBORNÉMU SERVISNÉMU STREDISKU, ABY SA ZABRÁNILO VZNIKU NEBEZPEČENEJ SITUÁCIE. SPOTREBIČ S POŠKODENÝM NAPÁJACÍM KÁBLOM JE ZAKÁZANÉ POUŽÍVAŤ.
- **UPOZORNENIE:** AK MÁ VÁŠ MODEL VÝROBNÍK ĽADU BEZ PRIPOJENIA PRÍVODU VODY, NAPLNTE HO LEN PITNOU VODOU.
- **VAROVANIE:** VETRACIE OTVORY V KRYTE SPOTREBIČA ALEBO V JEHO KONŠTRUKCII JE POTREBNÉ UDRŽIAVAŤ VOĽNÉ A BEZ PREKÁŽOK.
- **VAROVANIE:** NA URÝCHLENIE PROCESU ODMRAZOVANIA NEPOUŽÍVAJTE MECHANICKÉ ZARIADENIA ANI INÉ PROSTRIEDKY AKO SÚ TIE, KTORÉ SÚ ODPORÚČANÉ VÝROBCOM.
- **VAROVANIE:** NEPOŠKODZUJTE CHLADIACI OBVOD.
- **VAROVANIE:** VO VNÚTRI SKLADOVACIEHO PRIESTORU SPOTREBIČA NEPOUŽÍVAJTE ELEKTRICKÉ ZARIADENIA, POKIAĽ NEJDE O TYP, KTORÝ JE ODPORÚČANÝ VÝROBCOM.
- **VAROVANIE:** VO VNÚTRI SKLADOVACIEHO PRIESTORU SPOTREBIČA NEPOUŽÍVAJTE ELEKTRICKÉ ZARIADENIA, POKIAĽ NEJDE O TYP, KTORÝ JE ODPORÚČANÝ VÝROBCOM.



ZNAČKA ISO 7000-1701 (2004-01)
OZNAČUJE MÉDIUM POD TLAKOM.

TENTO SPOTREBIČ JE URČENÝ NA POUŽITIE V DOMÁCNOSTI A NA PODOBNÉ ÚČELY, AKO SÚ NAPRÍKLAD:

- KUCHYNKY PRE ZAMESTNANCOV V PREDAJNIACH, KANCELÁRIÁCH A INÝCH PRACOVNÝCH PROSTREDIACH;
- NA FARMÁCH A KLIENTMI HOTELOV, MOTELOV A INÝCH PROSTREDÍ REZIDENČNÉHO TYPU;
- PROSTREDIE UBYTOVANIA S RAŇAJKAMI;
- STRAVOVANIE A PODOBNÉ MALOOBCHODNÉ VYUŽITIA.

LEN NIEKTORÉ VYBRANÉ MODELY CHLADNIČIEK OBSAHUJÚ VÝROBNÍK ĽADU. ZABUDOVANÉ VÝROBNÍKY ĽADU MUSIA BYŤ NAINŠTALOVANÉ LEN VÝROBCOM ALEBO JEHO SERVISNÝM STREDISKOM.

- PRE VYBRANÉ MODELY S VÝROBNÍKOM ĽADU S PRIPOJENÍM K VODE PLATÍ: **UPOZORNENIE:** PRIPÁJA SA LEN K PRÍVODU PITNEJ VODY.

- **UPOZORNENIE:** SPOTREBIČ MUSÍ BYŤ PRIPOJENÝ PODĽA NÁVODU, ABY SA ZABRÁNILO NEBEZPEČENSTVU SPÔSOBENÉMU JEHO NESTABILITOU.

- **UPOZORNENIE:** CHLADIACI SYSTÉM OBSAHUJE CHLADIVO POD VYSOKÝM TLAKOM. NEMANIPULUJTE SO SYSTÉMOM. MUSÍ BYŤ OPRAVOVANÝ LEN KVALIFIKOVANOU OSOBOU.



VAROVANIE:

NEBEZPEČENSTVO POŽIARU/HORĽAVÉ MATERIÁLY!

OBSAHUJE CHLADIACI PLYN IZOBUTÁN


R600A

CHLADIVO

CHLADIACI IZOBUTÁN (R600A), KTORÝ JE OBSIAHNUTÝ V CHLADIACOM OKRUHU SPOTREBIČA, JE PRÍRODNÝ PLYN S VYSOKOU KOMPATIBILITOU SO ŽIVOTNÝM PROSTREDÍM, KTORÝ JE PREDSA LEN HORĽAVÝ. POČAS PREPRAVY A INŠTALÁCIE SPOTREBIČA ZABRÁŇTE POŠKODENIU KOMPONENTOV CHLADIACEHO OKRUHU. CHLADIVO (R600A) JE HORĽAVÉ.

• **VAROVANIE** — CHLADNIČKY V IZOLÁCII OBSAHUJÚ CHLADIVO A CHLADIACE PLYNY. CHLADIVO A CHLADIACE PLYNY MUSIA BYŤ LIKVIDOVANÉ ODBORNE, PRETOŽE MÔŽU SPÔSOBIŤ PORANENIE OČÍ ALEBO VZNIETENIE. PRED VYKONANÍM SPRÁVNEJ LIKVIDÁCIE SA UISTITE, ČI NIE JE POTRUBIE CHLADIACEHO OKRUHU POŠKODENÉ.



SYMBOL  VAROVANIE A ZNAMENÁ TO, ŽE CHLADIVO A CHLADIACE PLYNY SÚ HORĽAVÉ.

VAROVANIE: RIZIKO POŽIARU HORĽAVÝCH MATERIÁLOV

AK BY DOŠLO K POŠKODENIU CHLADIACEHO OKRUHU:

- VYHNITE SA OTVORENÉMU OHŇU A ZDROJOM VZNIETENIA.
- DÔKLADNE VYVETRAJTE MIESTNOSŤ, V KTOREJ SA SPOTREBIČ NACHÁDZA.

JE NEBEZPEČNÉ MENIŤ ALEBO UPRAVOVAŤ SPOTREBIČ AKÝMKOĽVEK SPÔSOBOM.

AKÉKOĽVEK POŠKODENIE NAPÁJACIEHO KÁBLA MÔŽE VIESŤ K SKRATU, POŽIARU A/ALEBO ZASIAHNUTIU ELEKTRICKÝM PRÚDOM.

● **UPOZORNENIE:** CHLADIACI SYSTÉM OBSAHUJE CHLADIVO POD VYSOKÝM TLAKOM. NEMANIPULUJTE SO SYSTÉMOM. MUSÍ BYŤ OPRAVOVANÝ LEN KVALIFIKOVANOU OSOBOU.

● **UPOZORNENIE:** PRI UMIESTNENÍ SPOTREBIČA SA UISTITE, ČI NIE JE NAPÁJACÍ KÁBEL ZACHYTENÝ ALEBO POŠKODENÝ.

● **UPOZORNENIE:** NEUMIESTŇUJTE MNOHOPOČETNÉ PRENOSNÉ ZÁSUVKY ALEBO PRENOSNÉ ZDROJE NAPÁJANIA NA ZADNÚ STRANU SPOTREBIČA.



ELEKTRICKÁ BEZPEČNOSŤ

1. NAPÁJACÍ KÁBEL NESMIE BYŤ PREDLŽOVANÝ.
2. UISTITE SA, ČI NIE JE ZÁSTRČKA NAPÁJACIEHO KÁBLA POŠKODENÁ.
ROZDRVENÁ ALEBO POŠKODENÁ ZÁSTRČKA SA MÔŽE PREHRIEVAŤ A SPÔSOBIŤ POŽIAR.
3. UISTITE SA, ČI MÁTE VOĽNÝ PRÍSTUP K ZÁSTRČKE SPOTREBIČA.
4. NEŤAHAJTE ZA NAPÁJACÍ KÁBEL.

5. AK JE ELEKTRICKÁ ZÁSUVKA UVOĽNENÁ, NEPRIPÁJAJTE K NEJ ZÁSTRČKU. HROZÍ RIZIKO ZASIAHNUTIA ELEKTRICKÝM PRÚDOM ALEBO VZNIKU POŽIARU.
6. NESMIETE POUŽÍVAŤ TENTO SPOTREBIČ BEZ KRYTU VNÚTORNÉHO OSVETLENIA.
7. CHLADNIČKA JE URČENÁ LEN NA NAPÁJANIE Z JEDNEJ FÁZY STRIEDAVÉHO PRÚDU S HODNOTAMI 220~240 V/50 HZ. AK JE KOLÍSANIE NAPÄTIA V MIESTE BYDLISKA POUŽÍVATEĽA TAK VEĽKÉ, ŽE PRESAHUJE VYŠŠIE UVEDENÉ LIMITY, Z BEZPEČNOSTNÝCH DÔVODOV POUŽITE PRE CHLADNIČKU AUTOMATICKÝ NAPÄŤOVÝ REGULÁTOR S VIAC AKO 350 W.

CHLADNIČKA MUSÍ BYŤ VYBAVENÁ ŠPECIÁLNOU NAPÁJACOU ZÁSTRČKOU NAMIESTO BEŽNEJ S INÝMI ELEKTRICKÝMI SPOTREBIČMI. ZÁSTRČKA MUSÍ ZODPOVEDAŤ ZÁSUVKE S UZEMŇOVACÍM KONTAKTOM.

BEŽNÉ POUŽITIE

- V SPOTREBIČI NESKLADUJTE HORĽAVÉ PLYNY ANI TEKUTINY. HROZÍ RIZIKO EXPLÓZIE.
- V SPOTREBIČI NEPOUŽÍVAJTE INÉ ELEKTRICKÉ SPOTREBIČE (NAPR. ELEKTRICKÝ VÝROBNÍK ZMRZLINY, MIXÉRY ATĎ.).
- PRI ODPÁJANÍ SPOTREBIČA Z ELEKTRICKEJ ZÁSUVKY, VŽDY ŤAHAJTE ZA ZÁSTRČKU. NEŤAHAJTE ZA KÁBEL.
- DO BLÍZKOSTI PLASTOVÝCH DIELOV TOHTO SPOTREBIČA NEDÁVAJTE HORÚCE PREDMETY.
- NEDÁVAJTE ŽIADNE PREDMETY DO BLÍZKOSTI VZDUCHOVÝCH OTVOROV V ZADNEJ STENE.
- BALENÉ MRAZENÉ POTRAVINY SKLADUJTE V SÚLADE S POKYNNI VÝROBCU MRAZENÝCH POTRAVIN.

- BY STE STRIKTNE DODRŽIAVAŤ ODPORÚČANIA TÝKAJÚCE SA SKLADOVANIA V SPOTREBIČI OD VÝROBCU. POZRITE SI PRÍSLUŠNÉ POKYNY O SKLADOVANÍ.
- DO MRAZIACEHO PRIESTORU NEDÁVAJTE SÝTENÉ ALEBO ŠUMIVÉ NÁPOJE, PRETOŽE VYTVÁRAJÚ TLAK NA NÁDOBU, KTORÁ MÔŽE EXPLODOVAŤ, ČO MÔŽE VIESŤ K POŠKODENIU SPOTREBIČA.
- NEKONZUMUJTE MRAZENÉ POKRMY IHNEĎ PO VYBRATÍ Z MRAZNIČKY, MÔŽETE SA PORANIŤ.
- NEUMIESTŇUJTE SPOTREBIČ NA PRIAME SLNEČNÉ SVETLO.
- MAJTE HORIACE SVIEČKY, LAMPY A INÉ PREDMETY S OTVORENÝM OHŇOM V DOSTATOČNEJ VZDIALENOSTI OD SPOTREBIČA, ABY STE ZABRÁNILI RIZIKU POŽIARU.
- SPOTREBIČ JE URČENÝ NA USKLADNENIE POKRMOV A/ ALEBO NÁPOJOV V BEŽNEJ DOMÁCNOSTI PODĽA POPISU V NÁVODE. SPOTREBIČ JE ŤAŽKÝ. ZVÝŠTE POZORNOSŤ PRI JEHO PREMIESTŇOVANÍ.
- NEVYBERAJTE ANI SA NEDOTÝKAJTE POLOŽIEK V PRIESTORE MRAZENIA, AK MÁTE VLHKÉ/MOKRÉ RUKY, PRETOŽE TO MÔŽE VIESŤ K PORANENIAM POKOŽKY ALEBO POPÁLENINÁM Z MRAZU.
- NIKDY NEPOUŽÍVAJTE DNO, ZÁSUVKY, DVIERKA A POD. NA STÚPANIE ALEBO AKO PODPERU.
- MRAZENÉ POTRAVINY, NESMÚ BYŤ PO ROZMRAZENÍ OPĽATOVNE ZMRAZENÉ.
- NEKONZUMUJTE ĽADOVÉ NANUKY ALEBO KOCKY ĽADU IHNEĎ PO VYBRATÍ Z MRAZNIČKY, PRETOŽE BY STE SI TAK MOHLI PORANIŤ ÚSTA A PERY.
- ABY STE ZABRÁNILI PÁDU PREDMETOV A ZRANENIU ALEBO POŠKODENIU SPOTREBIČA, NEPREŤAŽUJTE PRIEHRADKY DVIEROK ANI DO ZÁSUVIEK NEDÁVAJTE NADMERNÉ MNOŽSTVO POTRAVÍN.

INŠTALÁCIA

DÔLEŽITÉ!

- PRI PRIPOJENÍ K ELEKTRICKEJ SIETI BUĎTE OPATRNÍ, DODRŽIAVAJTE POKYNY V TOMTO NÁVODE. SPOTREBIČ VYBALTE A SKONTROLUJTE HO Z HĽADISKA VIDITEĽNÝCH POŠKODENÍ.
- AK JE SPOTREBIČ POŠKODENÝ, NEPRIPÁJAJTE HO. OZNÁMTE PRÍPADNÉ POŠKODENIE V MIESTE ZAKÚPENIA. V TOMTO PRÍPADE SI NECHAJTE OBALOVÝ MATERIÁL.
- ODPORÚČA SA POČKAŤ NIEKOĽKO HODÍN, PRED PRIPOJENÍM SPOTREBIČA, ABY SA OLEJ V KOMPRESORE USTÁLIL.
- OKOLO SPOTREBIČA ZAISTITE DOSTATOČNÉ VETRANIE, V OPAČNOM PRÍPADE MÔŽE DOCHÁDZAŤ K PREHRIEVANIU. NA DOSIAHNUTIE DOSTATOČNÉHO VETRANIA DODRŽIAVAJTE POKYNY NA INŠTALÁCIU.
- AK JE TO MOŽNÉ, ZADNÁ STENA SPOTREBIČA BY NEMALA BYŤ VEĽMI BLÍZKO STENY A NEMAL BY SA DOTÝKAŤ HORÚCICH ČASTÍ (KOMPRESOR, KONDENZÁTOR), ABY SA ZABRÁNILO RIZIKU POŽIARU, DODRŽIAVAJTE PRÍSLUŠNÉ POKYNY NA INŠTALÁCIU.
- SPOTREBIČ NESMIE BYŤ UMIESTNENÝ V BLÍZKOSTI RADIÁTOROV ALEBO SPORÁKOV.
- PO INŠTALÁCII SPOTREBIČA SA UISTITE, ČI JE SIEŤOVÁ ZÁSTRČKA ĽAHKO PRÍSTUPNÁ.
- ODLOŽTE VŠETKY OBALY MIMO DOSAHU DETÍ, PRETOŽE HROZÍ RIZIKO UDUSENIA.

2. INŠTALÁCIA VÁŠHO NOVÉHO SPOTREBIČA

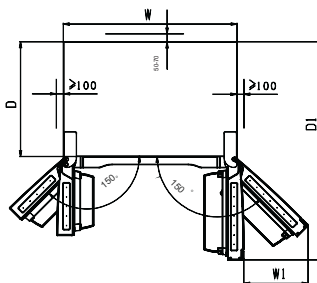
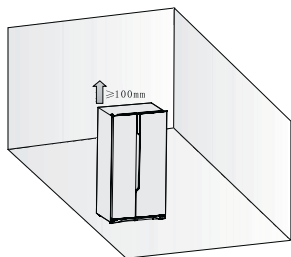
Pred prvým používaním spotrebiča, by ste mali preskúmať nasledujúce tipy.

VETRANIE SPOTREBIČA



S cieľom zlepšiť účinnosť chladiaceho systému a ušetriť energiu, je nevyhnutné zaistiť dobrú ventiláciu okolo spotrebiča, za účelom odvodu tepla.

Z tohto dôvodu, by mal byť zaistený dostatočný priestor okolo spotrebiča. Odporúča sa ponechať minimálne 50 - 70 mm voľného priestoru od zadnej steny, najmenej 100 mm od vrchu a najmenej 100 mm od jeho bočných stien a zaistiť dostatok priestoru pred dvierkami, na zaistenie ich otvorenia o 150°. Pozrite si prosím nasledujúce obrázky.



Potrebný priestor (mm)

W	W1	D	D1
908	411,5	550	1096,5

Poznámka:

Tento spotrebič funguje dobre v klimatickej triede od SN do ST. Spotrebič nemusí fungovať správne, ak zostane dlhší čas pri teplote nad alebo pod uvedeným rozsahom.

Klimatická trieda	Okolité teplota
SN	+10 °C až +32 °C
N	+16 °C až +32 °C
ST	+16 °C až +38 °C
T	+16 °C až +43 °C

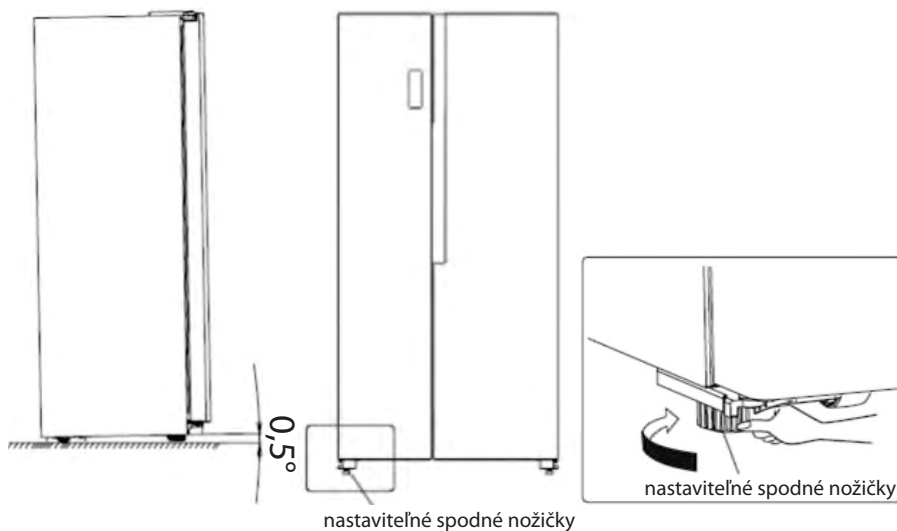
- Postavte váš spotrebič na suché miesto, aby bol chránený pred vysokou vlhkosťou.
- Spotrebič udržiavajte mimo dosahu priameho slnečného žiarenia, dažďa alebo mrazu. Postavte spotrebič ďalej od zdrojov tepla, ako sú pece, oheň alebo ohrievače.

VYROVNANIE SPOTREBIČA

- Na dostatočné vyrovnanie a zaistenie cirkulácie spodnej zadnej časti spotrebiča, môže byť potrebné upraviť spodné nožičky. Upravte ich prosím pomocou vhodného kľúča.
- Na zaistenie samo-zatvárania dverok, otáčaním nastaviteľných nožičiek nakloňte vrchol spotrebiča smerom dozadu približne o 10 mm alebo 0,5°.
- Vždy keď budete chcieť premiestniť spotrebič, nezabudnite zatočiť nožičky späť, aby bolo možné spotrebič voľne pohybovať. Pri premiestnení, opätovne nainštalujte spotrebič.

Upozornenie!

Valčeky, ktoré nie sú kolieska, by mali byť použité len pre pohyb smerom dopredu alebo dozadu. Pohyb chladničky smerom do strán, môže spôsobiť poškodenie vašej podlahy a valčekov.



3. POPIS SPOTREBIČA



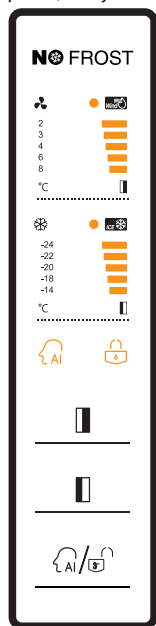
- | | |
|---|---|
| 1. LED osvetlenie zóny mrazenia | 9. LED osvetlenie zóny chladenia |
| 2. Regál dvierok mrazničky | 10. Regál dvierok chladničky |
| 3. Tesnenie dvierok mrazničky | 11. Kryt kanála prúdenia vzduchu v chladničke |
| 4. Kryt kanála prúdenia vzduchu v mrazničke | 12. Držiak na vajčička (vo vnútri) |
| 5. Polička mrazničky | 13. Polička v chladničke |
| 6. Horná zásuvka mrazničky | 14. Tesnenie dvierok chladničky |
| 7. Spodná zásuvka mrazničky | 15. Horná zásuvka chladničky |
| 8. Ľavá spodná nastaviteľná nožička | 16. Spodná zásuvka chladničky |
| | 17. Pravá spodná nastaviteľná nožička |

Poznámka:

Z dôvodu neustálej úpravy našich výrobkov, sa môže vaša chladnička mierne líšiť od tej, ktorá je uvedená v tomto návode na obsluhu, ale jej funkcie a spôsoby používania zostávajú nezmenené.

4. ZOBRAZENIE OVLÁDACÍCH PRVKOV

Použite váš spotrebič v súlade s nasledujúcimi pokynmi na ovládanie, pričom váš spotrebič má ovládací panel, ako je zobrazené na obrázku nižšie.



Pri úplne prvom zapnutí spotrebiča, začne fungovať podsvietenie ikon na paneli displeja. Ak nestlačíte žiadne tlačidlá a dverka sú zatvorené, podsvietenie po uplynutí 60 sekúnd zhasne.

Ovládací panel pozostáva z dvoch oblastí týkajúcich sa teploty a jednej oblasti týkajúcej sa rozličných režimov.



OVLÁDANIE TEPLoty

Odporúčame vám, aby bola pri prvom spustení chladničky, teplota v chladničke nastavená na 4 °C a v mrazničke na -18 °C. Ak budete chcieť zmeniť teplotu, riadte sa podľa nižšie uvedených pokynov.



Upozornenie!

Keď nastavujete teplotu, nastavte priemernú teplotu pre celý chladiaci priestor. Teploty vo vnútri každého priestoru sa môžu líšiť od teplotných hodnôt zobrazených na paneli, v závislosti na tom, koľko potravín uskladníte a na tom, kde ich umiestnite. Vysoká alebo nízka teplota v miestnosti, môže taktiež ovplyvniť aktuálnu teplotu vo vnútri spotrebiča.

ODOMKNUTIE


Ak je zobrazená ikona , sú všetky tlačidlá uzamknuté. Odomknete ich stlačením a podržaním tlačidla  na 3 sekundy. Opäť sa uzamkne, ak 20 sekúnd nestlačíte žiadne tlačidlo.

REŽIM

Stlačením tlačidla  zvolíte „AI“ keď je zobrazené . Keď zvolíte „AI“, počkajte 10 sekúnd, pokiaľ zodpovedajúca ikona bliká.

FUNKCIA SUPER COOL

Funkcia Super Cool dokáže chladiť potraviny oveľa rýchlejšie a udržiava ich čerstvé dlhší čas.

- Stlačením tlačidla  zvolíte funkciu Super Cool. Rozsvieti sa indikátor.
- Ochladenie maximálneho množstva potravín trvá asi 6 hodín.
- Funkcia Super Cool sa po 6 hodinách automaticky vypne.

❄️ FUNKCIA SUPER FREEZE

Funkcia Super Freeze rýchlo zníži teplotu v mrazničke, takže potraviny sa rýchlejšie zmrazia. Pomáha to uchovať vitamíny a živiny v čerstvých potravinách a udržať potraviny dlhšie čerstvé.

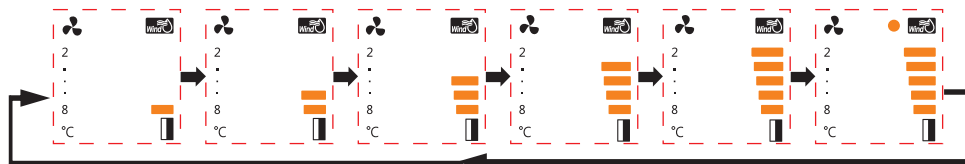
- Stlačením tlačidla „❄️“ zvolíte funkciu Super Freeze. Rozsvieti sa indikátor.
- Zmrazenie maximálneho množstva potravín trvá asi 24 hodín.
- Funkcia Super Freezel sa po 26 hodinách automaticky vypne.

🧠 UMEĽÁ INTELIGENCIA

- Keď je funkcia zvolená, teplota spotrebiča sa automaticky nastaví.
- Keď je aktivovaná funkcia Artificial Intelligence, teplota v chladničke sa automaticky prepne na 4°C a v mrazničke na -18°C.

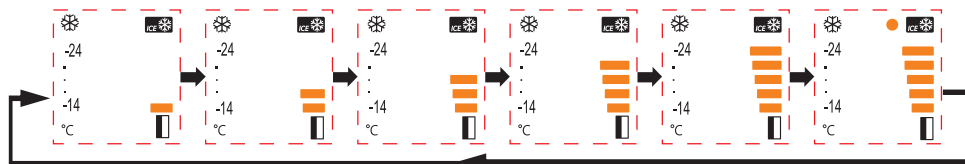
❄️ Chladnička

- Môžete stlačiť tlačidlo „❄️“ na aktiváciu režimu na ovládanie teploty v chladničke. Ak stláčate toto tlačidlo nepretržite, teplota bude nastavená v nasledujúcom poradí.



❄️ Mraznička

- Môžete stlačiť tlačidlo „❄️“ na aktiváciu režimu na ovládanie teploty v mrazničke. Ak stláčate toto tlačidlo nepretržite, teplota bude nastavená v nasledujúcom poradí.



ALARM OTVORENIA DVIEROK

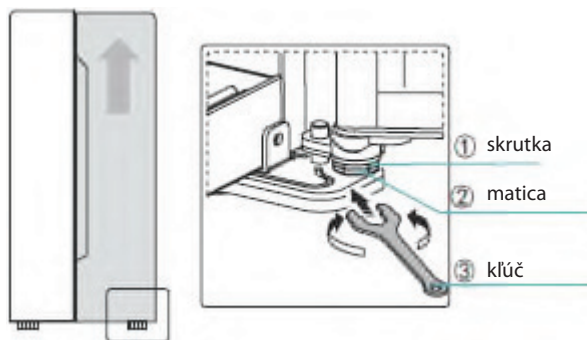
- Keď sú dverka chladničky alebo mrazničky otvorené dlhšie ako 2 minúty, spustí sa alarm otvorenia dveriek. Zvuková signalizácia automaticky prestane znieť po uplynutí 10 minút.
- Na úsporu energie, neponechávajte prosím pri používaní spotrebiča otvorené dverka na dlhší čas. Tento alarm je možné zrušiť zatvorením dveriek.

5. POUŽITIE VÁŠHO SPOTREBIČA

Táto časť vás oboznámi so spôsobom používania väčšiny užitočných funkcií. Odporúčame vám, aby ste si ju prečítali pozorne skôr, ako začnete používať tento spotrebič.

NASTAVENIE DVIEROK

Ak zistíte, že dvierka nie sú v rovnakej výške, môžete použiť kľúč na nastavenie dvierok chladničky. Ak sú dvierka mrazničky vyššie ako dvierka chladničky. Najskôr, môžete použiť kľúč na otáčanie skrutky proti smeru hodinových ručičiek na spodnom závесе, čím sa môžu zvýšiť dvierka. Potom použijete kľúč na zaistenie matice na svojom mieste.



POUŽITIE PRIESTORU VAŠEJ CHLADNIČKY

Priestor chladničky je vhodný na skladovanie zeleniny a ovocia. Potraviny vo vnútri spotrebiča by mali byť zabalené, aby nedošlo k strate vlhkosti alebo prenosu chutí na iné potraviny.

Upozornenie!

Nikdy nezatvárajte dvierka chladničky, pokiaľ sú vytiahnuté poličky, zásobníky a/alebo teleskopické posuvné časti. Mohlo by tak dôjsť k ich poškodeniu, ako aj poškodeniu chladničky.

SKLENENÉ POLIČKY A REGÁLY DVIEROK

Priestor chladničky je vybavený 4 sklenenými poličkami a niekoľkými rozličnými regálmi dvierok, ktoré sú vhodné na skladovanie vajčiek, nápojov v plechovkách a vo fľašiach, ako aj balených potravín. Je možné ich umiestniť do rôznych výšok, v súlade s vašimi potrebami. Skôr ako zdvihnete regály dvierok vo vertikálnom smere, povyberajte z nich prosím potraviny.

- Pri vyberaní poličiek, ich jemne vytiahnite dopredu, pokiaľ polička nevyberiete úplne z jej drážok.
- Ak chcete poličky vrátiť na ich miesto, skontrolujte či za nimi nie sú žiadne prekážky a jemne zatlačte poličku späť do pôvodnej polohy.

Poznámka:

Všetky poličky dvierok sú úplne odnímateľné pre ich čistenie.

POUŽITIE PRIESTORU VAŠEJ MRAZNIČKY

Zásuvky v mrazničke slúžia na skladovanie potravín, ktoré majú byť zmrazené, ako je mäso, zmrzlina a iné.

Upozornenie!

Uistite sa, či nie sú v mrazničke uložené fľaše dlhšie, ako je to nevyhnutné, pretože mrazenie môže spôsobiť ich prasknutie.

ZÁSUVKY

Zásuvky, ktoré sú pripevnené na teleskopických výsuvných držiakoch, je možné použiť na skladovanie veľkého množstva potravín.

- Spôsob vybratia zásuviek je rovnaký, ako v prípade priestoru na zeleninu a ovocie v priestore chladničky.

POUŽITIE ZÁSOBNÍKA ĽADU

Zásobník ľadu je možné z priestoru mrazničky vybrať.

- Vyberte zásobník ľadu a postavte ho na rovný povrch, potom nalejte vodu do misky na ľad. Hladina vody by nemala presiahnuť maximálnu výšku.
- Vložte naplnený zásobník ľadu späť do mrazničky.
- Keď sa vytvoria kocky ľadu, otočte ovládače v smere hodinových ručičiek a ľad prepadne do nižšie položeného zásobníka ľadu.
- V tomto zásobníku možno skladovať kocky ľadu.



Pridať vodu



Obrátiť kocky ľadu

Poznámka:

Ak chcete výrobnik ľadu použiť prvýkrát, alebo ak ste ho dlhší čas nepoužívali, pred použitím ho prosím vyčistite.

6. UŽITOČNÉ RADY A TIPY

TIPY TÝKAJÚCE SA ÚSPORY ENERGIE

Odporúčame vám, aby ste postupovali podľa nižšie uvedených tipov na úsporu energie.

- Pokúste sa vyhnúť ponechaniu dvierok otvorených dlhší čas.
- Uistite sa, či je tento spotrebič v dostatočnej vzdialenosti od akýchkoľvek zdrojov tepla (priame slnečné žiarenie, elektrická rúra alebo sporák atď.)
- Nenastavujte nižšiu teplotu chladenia, ak je to potrebné.
- Neskladujte v spotrebiči teplé potraviny alebo odparujúce sa kvapaliny.
- Umiestnite spotrebič do dobre vetranej miestnosti, bez vlhkosti. Pozrite si prosím kapitolu, ktorá sa venuje inštalácii vášho nového spotrebiča.
- V prípade že grafické znázornenie uvádza správnu kombináciu pre zásuvky, zásobníky a poličky, neupravujte túto kombináciu, pretože je navrhnutá tak, aby bola dosiahnutá najúčinnější konfigurácia úspory energie.

TIPY PRE CHLADENIE

- Nekladte horúce pokrmy priamo do chladničky alebo mrazničky, lebo sa zvýši vnútorná teplota, čo má za následok intenzívnejšiu činnosť kompresora a zvýšenie spotreby elektrickej energie.
- Potraviny zakryte alebo zabaľte, hlavne vtedy, ak majú výraznú chuť.
- Potraviny umiestnite správne tak, aby mohol okolo nich voľne prúdiť vzduch.
- Mäso (všetky druhy) zabalené potravinárskej fólii: zabaľte a umiestnite na sklenenú poličku nad priehradku na ovocie a zeleninu. Vždy dodržiavajte dobu skladovania potravín a použite termíny odporúčané výrobcom.
- Varené jedlo, studené misy, atď.: Tieto pokrmy by mali byť zakryté a môžu byť umiestnené na ktorejkoľvek poličke.
- Ovocie a zelenina: Tieto potraviny by mali byť uložené v dodávanej špeciálnej priehradke.
- Maslo a syr: Tieto položky by mali byť zabalené alebo zakryté vo vzduchotesnom obale.
- Odporúča sa označiť každé zmrazené balenie názvom a dátumom zmrazenia, aby ste mohli zaistiť sledovanie doby skladovania.

TIPY PRE SKLADOVANIE ZMRAZENÝCH POTRAVÍN

- Uistite sa, či boli zmrazené potraviny správne uskladnené predajcom potravín.
- Už rozmrazené potraviny, sa budú rýchlo kaziť a nemali by byť opätovne zmrazené. Nepresahujte dobu skladovania určenú výrobcom potravín.

VYPNUTIE VÁŠHO SPOTREBIČA

Ak je potrebné vypnúť spotrebič na dlhšiu dobu, mali by ste dodržať nasledujúce kroky, aby nedošlo k tvorbe plesní v spotrebiči.

1. Povyberajte všetky potraviny.
2. Odpojte zástrčku napájacieho kábla z elektrickej zásuvky.
3. Dôkladne vyčistite a vysušte vnútorný priestor spotrebiča.
4. Zaistite mierne pootvorenie všetkých dvierok spotrebiča, na umožnenie prúdenia vzduchu.

7. STAROSTLIVOSŤ A ČISTENIE

Z hygienických dôvodov je potrebné pravidelne čistiť spotrebič (vrátane vonkajších a vnútorných doplnkov) najmenej jedenkrát za dva mesiace.

Upozornenie!

Spotrebič nesmie byť v priebehu čistenia pripojený k elektrickej sieti, pretože hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!

Pred čistením, vypnite spotrebič a odpojte zástrčku napájacieho kábla od elektrickej zásuvky.

ČISTENIE VONKAJŠEJ ČASTI

- Utrite digitálny panel a panel displeja pomocou čistej, jemnej tkaniny.
- Vodu naneste na čistiaci tkaninu, namiesto toho, aby ste ju naniesli priamo na povrch spotrebiča. To pomáha pri zaistení rovnomerného nanosenia vlhkosti na povrch spotrebiča.
- Dvierka, rukováti a povrch skrinky spotrebiča vyčistite pomocou jemného čistiaceho prostriedku, ktorý potom utrite mäkkou tkaninou.

Upozornenie!

- **Nepoužívajte na čistenie ostré predmety, pretože by mohli poškriabať povrch spotrebiča.**
- **Nepoužívajte na čistenie riedidlo, čistiaci prostriedok na autá, Clorox, éterický olej, abrazívne čistiace prostriedky alebo organické rozpúšťadlá, ako je benzén. Mohli by poškodiť povrch spotrebiča a pôsobiť požiar.**

ČISTENIE VNÚTORNÉHO PRIESTORU

Vnútny priestor spotrebiča by ste mali čistiť pravidelne. Jednoduchšie bude čistenie vtedy, keď máte menšie zásoby potravín. Vnútny priestor chladničky s mrazničkou vyčistite pomocou slabého roztoku jedle sody a potom ho opláchnite teplou vodou a vyžmýkanou špongiou alebo tkaninou. Pred vrátením poličiek a košov do spotrebiča, ho dôkladne vyutierajte dosucha. Dôkladne vysušte všetky povrchy a vyberateľné diely.

ČISTENIE TESNENIA DVIEROK

- Dávajte pozor, aby boli tesnenia dvierok čisté.
- Prilepené potraviny a nápoje, môžu spôsobiť prilepenie tesnenia ku skrinke spotrebiča a pri otvorení dvierok môže dôjsť k ich odtrhnutiu. Umyte tesnenie jemným čistiacim prostriedkom a teplou vodou. Po čistení, povrch dôkladne vyutierajte a vysušte.

Upozornenie!

Až potom, ako sú tesnenia dvierok úplne suché, by mal byť spotrebič zapnutý.

VÝMENA LED SVETLA

Varovanie:

LED svetlo musí vymieňať kompetentná osoba. Ak je LED svetlo poškodené, požiadajte o pomoc kvalifikovaného, registrovaného elektrikára.

8. ODSTRÁNENIE MOŽNÝCH PROBLÉMOV

Ak dochádza k problémom s vašim spotrebičom, alebo sa domnievate, že spotrebič nefunguje správne, môžete vykonať niekoľko jednoduchých krokov skôr, ako zavoláte servis.



UPOZORNENIE!

Nesnažte sa opravovať spotrebič sami. Ak problém pretrváva aj potom, ako vykonáte nižšie uvedené kroky, kontaktujte kvalifikovaného elektrikára, autorizované servisné stredisko alebo predajňu, v ktorej ste si tento spotrebič zakúpili.

Dôležité! Počas normálneho používania sa vyskytujú určité zvuky (kompresor, cirkulácia chladiva).

Problém	Možná príčina	Riešenie
Spotrebič nefunguje.	Ovládač na reguláciu teploty je nastavený na číslo „0“.	Nastavte ovládač na iné číslo, aby ste tak spotrebič zapli.
	Sieťová zástrčka nie je zapojená alebo je uvoľnená.	Zasuňte sieťovú zástrčku.
	Poistka je vypálená alebo je chybná.	Skontrolujte poistku, v prípade potreby ju vymeňte.
	Zásuvka je chybná.	Poruchy v elektrickej sieti musí opraviť elektrikár.
Potraviny sú veľmi teplé.	Teplota nie je správne nastavená.	Pozrite sa prosím do úvodnej časti o nastavení teploty.
	Dvierka boli otvorené dlhší čas.	Dvierka otvárajte iba tak dlho, ako je to potrebné.
	Za posledných 24 hodín bolo do spotrebiča vložené veľké množstvo teplých potravín.	Dočasne otočte ovládač regulácie teploty na chladnejšie nastavenie.
	Spotrebič je blízko zdroja tepla.	Pozrite si časti ohľadom umiestnenia inštalácie.
Spotrebič chladí veľmi.	Teplota je veľmi nízka.	Otočte ovládač regulácie teploty na teplejšie nastavenie.
Nezvyčajné zvuky.	Spotrebič nestojí rovno.	Nastavte nožičky spotrebiča.
	Spotrebič sa dotýka steny alebo iných predmetov.	Spotrebič mierne odtiahnite.
	Komponent, napr. rúrka na zadnej strane spotrebiča sa dotýka inej časti spotrebiča alebo steny.	V prípade potreby tento komponent opatrne ohnite

Ak sa porucha vyskytne znova, obráťte sa na servisné stredisko.

Tieto údaje sú potrebné, aby vám pomohli rýchlo a správne. Tu napíšte potrebné údaje, pozri typový štítok.

POKYNY KU SKLADOVANIU

Rešpektujte prosím nasledujúce pokyny , aby nedošlo ku kontaminácii potravín

- Dlhé otváranie dvierok môže spôsobiť výrazné zvýšenie teploty v oddieloch spotrebiča.
- Pravidelne čistite povrchy , ktoré môžu prísť do styku s potravinami a prístupnými drenážnymi systémami .
- Surové mäso a ryby umiestnite do vhodných nádob v chladničke, aby sa nedostali do kontaktu s inými potravinami ani na ne nekvapkala.
- **Dvojhviezdičkové priestory pre mrazené potraviny sú vhodné pre skladovanie vopred zmrazených potravín , skladovanie alebo výrobu zmrzliny a výrobu kociek ľadu.
- *Jedno -, dvoch** - a trojhviezdičkové ***priestory nie sú vhodné pre zmrazovanie čerstvých potravín.

Č.	TYP priestoru	Cieľová teplota skladovania [°C]	Vhodné potraviny
1	Chladnička	+2 ~ +8	Vajcia, varené pokrm, balené potraviny, ovocie a zelenina, mliečne výrobky, koláče, nápoje a iné potraviny, ktoré nie sú vhodné na mrazenie.
2	(***)*- Mraznička	≤ -18	Morské plody (ryby, krevety, mäkkýše), čerstvé výrobky zo sladkovodných rýb a mäsové výrobky (odporúčaná doba sú 3 mesiace, čím je doba skladovania dlhšia, tým je horšia chuť a nutričné hodnoty), vhodné pre čerstvé zmrazené potraviny.
3	***- Mraznička	≤ -18	Morské plody (ryby, krevety, mäkkýše), čerstvé výrobky zo sladkovodných rýb a mäsové výrobky (odporúčaná doba sú 3 mesiace, čím je doba skladovania dlhšia, tým je horšia chuť a nutričné hodnoty), vhodné pre čerstvé zmrazené potraviny.
4	** - Mraznička	≤ -12	Morské plody (ryby, krevety, mäkkýše), čerstvé výrobky zo sladkovodných rýb a mäsové výrobky (odporúčaná doba sú 2 mesiace, čím je doba skladovania dlhšia, tým je horšia chuť a nutričné hodnoty), nie je vhodné pre čerstvé zmrazené potraviny.
5	*- Mraznička	≤ -6	Morské plody (ryby, krevety, mäkkýše), čerstvé výrobky zo sladkovodných rýb a mäsové výrobky (odporúčaná doba je 1 mesiac, čím je doba skladovania dlhšia, tým je horšia chuť a nutričné hodnoty), nie je vhodné pre čerstvé zmrazené potraviny.
6	0 - hviezdičiek	-6~-0	Čerstvé bravčové mäso, hovädzie mäso, ryby, kuracie mäso, niektoré balené spracované potraviny atď. (Odporúča sa konzumovať v ten istý deň, pokiaľ možno neskladovať dlhšie ako 3 dni). Čiastočne zabalené spracované potraviny (nezamfrazujúce potraviny)

7	Chill	-2 ~ +3	Čerstvé/mrazené bravčové mäso, hovädzie mäso, kuracie mäso, čerstvé výrobky zo sladkovodných rýb, atď. (7 dní pri teplote pod 0 °C a pri teplote nad 0 °C sa odporúča konzumovať v ten istý deň, pokiaľ možno neskladovať dlhšie ako 2 dni). Morské plody (pri teplote pod 0 °C skladovať 15 dní, neodporúča sa skladovať pri teplote nad 0 °C).
8	Čerstvé potraviny	0 ~ +4	Čerstvé bravčové mäso, hovädzie mäso, ryby, kuracie mäso, varené potraviny, atď. (Odporúča sa konzumovať v ten istý deň, pokiaľ možno neskladovať dlhšie ako 3 dni).
9	Víno	+5 ~ +20	Červené víno, biele víno, šumivé víno atď.

Poznámka: Uchovávajte rôzne potraviny podľa priestorov alebo cieľovej teploty skladovania zakúpených výrobkov.

- Ak necháte chladiaci spotrebič dlhší čas prázdny, vypnite ho, odmrzajte, vyčistite, vysušte a nechajte dverka otvorené, aby ste tak zabránili tvorbe plesní v spotrebiči.

9. INFORMAČNÝ LIST

Informačný list

PHILCO 

DELEGOVANÉ NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2019/2016

Názov alebo ochranná známka výrobcu: PHILCO

Adresa výrobcu: Černokostelecká 2111, 10000 Praha, CZ

Identifikačná značka modelu: PPL 5161 X

Typ chladiaceho zariadenia: Americká chladnička

Spotrebič s nízkym hlukom:	Nie	Typ spotrebiča:	voľne stojaci
Zariadenie na skladovanie vína:	Nie	Ostatné chladiace spotrebiče	Áno

Základné špecifikácie:

Parameter	Hodnota	Parameter	Hodnota	
Rozmery v mm	Výška	Celkový objem (dm ³ alebo l)	519	
	Šírka			910
	Hĺbka			646
Index energetickej účinnosti (EEL)	119	Trieda energetickej účinnosti*	F	
Akustický zvuk emisie hluku (dB(A) re 1 pW)	42	Trieda akustických emisií hluku	D	
Ročná spotreba energie (kWh/rok)	387	Klimatická trieda:	SN/N/ST	
Minimálna okolitá teplota (°C), pre ktorú je chladiace zariadenie vhodné	10	Maximálna okolitá teplota (°C), pre ktorú je chladiace zariadenie je vhodné	38	
Nastavenie spotrebiča na zimu	Nie			

Špecifikácia priestoru:

Typ priestoru	Parametre a hodnoty chladiaceho priestoru				
	Objem spotrebiča (dm ³ alebo l)	Odporúčené nastavenie teploty pre optimalizované skladovanie potravín (°C)	Mraziaca kapacita (kg/24h)	Typ odmrázovania: (auto-odmrázovanie = A, manuálne odmrázovanie = M)	
Komora/špajza	Nie	-	-	-	-
Skladovanie vína	Nie	-	-	-	-
Pivničný priestor	Nie	-	-	-	-
Čerstvé potraviny	Áno	334	4	-	A
Mraziaci priestor	Nie	-	-	-	-

0-hviezdičiek alebo výrobnik ľadu	Nie	-	-	-	-
1-hviezdička	Nie	-	-	-	-
2-hviezdička	Nie	-	-	-	-
3-hviezdička	Nie	-	-	-	-
4-hviezdička	Áno	185	-18	11	A
2-hviezdičkový priestor	Nie	-	-	-	-
Zásuvka s meniacou sa teplotou	-	-	-	-	-
4-hviezdičkový priestor					
Funkcia rýchleho zmrazenia	ÁNO				
Typ svetelného zdroja	LED				
Trieda energetickej účinnosti osvetlenia	G				
Minimálna doba trvania záruky ponúkanej výrobcom: 24 mesiacov					
Dodatočné informácie:					
Webový odkaz na web výrobcu, kde sú informácie uvedené v bode 4 (a) prílohy nariadenia Komisie (EÚ) 2019/2022 nájdené: www.philco.cz					

* A (najvyššia účinnosť) až G (najnižšia účinnosť)

POKYNY A INFORMÁCIE TÝKAJÚCE SA LIKVIDÁCIE POUŽITÝCH OBALOVÝCH MATERIÁLOV

Obalové materiály zlikvidujte na verejnom mieste pre likvidáciu odpadu.

LIKVIDÁCIA POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH SPOTREBIČOV



nesmie byť zaobchádzané ako s komunálnym odpadom. Tento výrobok zlikviduje na príslušnom zbernom mieste pre recykláciu odpadu z elektrických a elektronických zariadení. Poprípade je možné v niektorých štátoch Európskej únie alebo iných európskych štátoch vrátiť svoje výrobky miestnemu predajcovi, v prípade kúpy podobného nového výrobku. Správna likvidácia tohto výrobku pomôže ušetriť cenné prírodné zdroje a pomôcť pri prevencii prípadného negatívneho vplyvu na životné prostredie a ľudské zdravie, ku ktorému by mohlo dôjsť v dôsledku nesprávnej likvidácie odpadu. Podrobnejšie informácie získate od miestneho úradu alebo v najbližšom stredisku pre zber odpadu. Nesprávna likvidácia tohto typu odpadu môže podliehať vnútroštátnym predpisom o pokutách.

Pre podnikateľské subjekty v Európskej únii

Ak chcete zlikvidovať elektrické alebo elektronické zariadenie, vyžiadajte si potrebné informácie od svojho predajcu alebo dodávateľa.

Likvidácia v iných štátoch mimo Európskej únie

Ak chcete zlikvidovať tento výrobok, vyžiadajte si nevyhnutné informácie o správnom spôsobe likvidácie od miestnych úradov alebo svojho predajcu.



Tento výrobok spĺňa všetky základné požiadavky nariadenia EÚ, ktoré sa naň vzťahujú.

Zmeny v texte, dizajne a technických údajoch sa môžu vyskytnúť bez predchádzajúceho upozornenia a vyhradujeme si právo vykonať tieto zmeny.

Originál tohto návodu na obsluhu je v českom jazyku.

k INŠTALÁCIA DÔLEŽITÉ, str.9

- Vnútrotný priestor Vašej chladničky / mrazničky môže pred prvým použitím zapáchať. Je to normálny jav. Zápach zmizne, akonáhle začne zariadenie chladiť / mraziť
- Pred pripojením chladničky / mrazničky sa uistite, že napätie v elektrickej sieti zodpovedá požiadavkám na pripojenie chladničky / mrazničky. V prípade pochybností sa obráťte na kvalifikovaného elektrikára
- Spotrebič musí byť pripojený do zásuvky s odpovedajúcim napätím a správne nainštalovanou poistkovou zásuvkou
- Chladnička / mraznička nesmie byť umiestnená vonku alebo vystavená dažďu
- Chladnička / mraznička musí byť umiestnená najmenej 50 cm od vykurovacích telies, kúrenia rúr, plynových rúr atď.
- Ak je chladnička s mrazničkou umiestnená vedľa mrazničky, musí medzi nimi byť min. 2 cm rozstup
- Na chladničku / mrazničku nekladte ťažké veci, nezakrývajte ju
- Nad chladničkou / mrazničkou musí byť min. 150 mm voľný priestor
- Nainštalujte dve plastové vodičky na kondenzátor chladničky / mrazničky, ktoré zabraňujú dotyku múru a kondenzátora
- Tento spotrebič je vyrobený na použitie v domácnostiach a je vhodný iba pre chladenie / mrazenie potravín. Nie je vhodný pre komerčné použitie alebo na uskladnenie látok s výnimkou potravín. Výrobca nenesie zodpovednosť za žiadne straty, spôsobené nevhodným použitím spotrebiča

KLIMATICKEJ TRIEDY

Akronym pre rozmedzie teploty okolia, tj. SN, N, ST alebo T, pri určovaní klimatických tried:

1. rozšírené mierne pásmo (SN) má rozmedzie teploty od 10 °C do 32 °C;
2. mierne pásmo (N) má rozmedzie teploty od 16 °C do 32 °C;
3. subtropické pásmo (ST) má rozmedzie teploty od 16 °C do 38 °C a
4. tropické pásmo (T) má rozmedzie teploty od 16 °C do 43 °C.

k ČASŤ 9. ROZMIESTNENIE POTRAVÍN v spotrebiči s

- Zemiaky, cibuľa a cesnak by nemali byť uchovávané v chladničke / mrazničke
- Za normálnych okolností je dostatočné nastavenie teploty v chladničke na + 4 °C
- Teplota chladničky by mala byť v rozsahu 0 °C až 8 °C. Čerstvé potraviny skladované pod 0 °C zamrznú, hgnjú. Bakteriálna záťaž sa zvyšuje pri skladovaní nad 8 °C a potraviny sa kazia
- Nedávajte do chladničky / mrazničky teplé alebo horúce jedlá, počkajte, až vychladnú na izbovú teplotu. Horúce jedla zvyšujú teplotu vo vnútri chladničky / mrazničky a môžu byť príčinou zbytočného kazenja jedla a prípadnej otravy skazeným jedlom
- Mäso, ryby atď. By mali byť skladované v chladiacej priehradke na to určenej - ak je k dispozícii
- Ovocie a zelenina by mali byť skladované v chladiacej priehradke na to určenej - ak je k dispozícii
- Aby ste zabránili kontaminácii mäsových výrobkov baktériami, ovocie a zeleninu neskladujte v spoločnej priehradke. To isté platí aj opačne - kontaminácie ovocia a zeleniny baktériami mäsových výrobkov

k ČASŤ 7: ČASTI A ODDIELY SPOTREBIČA

- Tento spotrebič nie je určený na použitie ako vstavaný spotrebič
- Poznámky:
Chladiaca časť (chladnička) - Najefektívnejšie využívanie energie je zabezpečené konfiguráciou so zásuvkami v dolnej časti spotrebiča a policami rovnomerne rozloženými. Smer otvárania dverí neovplyvňuje spotrebu energie

Mraziaca časť (mraznička) - Najefektívnejší využívanie energie je zabezpečené v konfigurácii, kedy zásuvky sú správne zasunuté

ČASŤ 10 TECHNICKÉ INFORMÁCIE

Technické informácie sa nachádzajú na typovom štítku na vnútornej strane spotrebiča a na energetickom štítku. QR kód, na dodanom energetickom štítku, obsahuje odkaz na registráciu spotrebiča v databáze EÚ Eprel.

Uchovajte si energetický štítok, návod na použitie, spolu s ďalšími dokumentami dodanými s prístrojom

ČASŤ 10 INFORMÁCIE O TESTOVANIE

Dodané zariadenie je v súlade s EcoDesign a EN62552. Požiadavky na prístup vzduchu pre správnu prevádzku prístroja, minimálna vzdialenosť od steny a rozmery prístroja, sú súčasťou tohto návodu. V prípade ďalších otázok sa obráťte na výrobcu

STAROSTLIVOSŤ O ZÁKAZNÍKA A SERVIS

Vždy používajte iba originálne náhradné diely.

Pri kontaktovaní nášho autorizovaného servisu majte k dispozícii modelové označenie, sériové číslo a popis chyby.

Názov modelu a sériové číslo nájdete na typovom štítku, ktoré nájdete na ľavej strane za zásuvkou v chladničke. Umiestnenie výkonového štítku môžete zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

Originálne náhradné diely pre niektoré konkrétne súčasti sú k dispozícii minimálne 7 alebo 10 rokov, v závislosti od typu súčiastky, od uvedenia poslednej kusu modelu na trh.

Pre stiahnutie dokumentov navštívte www.philco.cz

Pre nahlásenie závady a získanie ďalších servisných informácií navštívte <https://philco.cz/podpora-a-servis>

Zmeny vyhradené bez predchádzajúceho upozornenia

Manufacturer/Importer:
Fast ČR, a.s.
Praha 10, Černokostecká 2111
CZ-10000; CZECH REPUBLIC